



ZÁMOK V HOLÍČI OPĚT OŽIL HISTÓRIOU



Druhý augustový víkend sa Holíč po roku opäť niesol v znamení tradícií a histórie. Od piatka 13. do nedele 15. augusta patrila areál zámku Tereziánskym slávnostiam s jarmokom. Podujatie sa uskutočnilo v rámci projektu Tereziánsky remeselný dvor, ktorý je podporený z Programu cezhraničnej spolupráce Slovenská republika-Rakúsko 2007-2013 a spolufinancovaný 85% z prostriedkov Európskej únie a Európskeho fondu regionálneho rozvoja.



Celkové náklady projektu predstavujú takmer 770 tisíc eur. Z toho vedúci partner projektu a žiadateľ Mesto Holíč vo výške vyše 601 tisíc eur a partner projektu, rakúske mesto Hollabrunn viac ako 168 tisíc eur.

Cieľom projektu je prostredníctvom spoločných kultúrnych podujatí prehĺbenie spo-

lupráce medzi oboma partnerskými mestami. Partnerov v projekte spájajú nielen spoločné kultúrne aktivity ale aj spoločná história.

Prvú aktivitu projektu, Sviatok vína, odštartovalo mesto Holíč 12. júna tohto roku slávnostným otvorením vinotéky, reprezentačných priestorov mesta a zrekonštruo-

vaným bastiónom zámku. Ďalšou aktivitou bol výtvarný happening, ktorého sa zúčastnili amatérski výtvarníci z Rakúska a domáci neprofesionálni výtvarníci z Klubu Genesis. Ich práce si môže verejnosť prezrieť na výstave v priestoroch zámku pred čínskou sálou až do konca augusta.

V rámci spomínaného projektu sa počas druhého augustového víkendu uskutočnilo niekoľko ďalších aktivít. V piatok a sobotu 13. a 14. augusta sa v zámockom areáli konal Tereziánsky remeselný jarmok.

(pokračovanie na str. č. 2)



Z OBSAHU

• MESTO OCENILO VÝZNAMNÉ OSOBNOSTI	4
• HOLÍČ NAVŠTÍVIL BRITSKÝ VEĽVYSLANEC	5
• PRIMÁTOR HODNOTÍ UPLYNULÝ POLROK	6
• SÚŤAŽ HRUBOSRSTÝCH STAVAČOV	11

ZÁMOK V HOLÍČI OPĚT OŽIL HISTÓRIOU

(pokračovanie z titulnej strany)

Návštevníci mohli obdivovať zručnosť i tvorivý um ľudových remeselníkov, ktorí tu v historických stánkoch ponúkali svoje výrobky. Výsledky umeleckého nadania a tvorivosti ponúkli v priestoroch bastiónu v rámci podujatia nazvaného Tvorivé dielne a ukážky remesiel ľudových výrobcovia z Holíča i Záhoria a Hollabrunnu. Vlastné rezbárske umenie predstavil Ignaz Mattes, výrobu porcelánu prezentovala Christa Köck. So svojim remeslom oboznámili verejnosť holíčska keramikárka Hana Potančoková i keramikár Peter Pollák, minciar Miroslav Haroník a výrobu prútených košíkov predviedol klient holíčskeho Domova dôchodcov a domova sociálnych služieb Ernest Poda.

Nedeľa popri ďalšom programe patrila predovšetkým Tereziánskym hodom. Návštevníci mohli ochutnať netradičné špeciality z Holíča i Hollabrunnu. Z domácich jedál boli v ponuke okrem iných holíčska sekanka i koláčiky, zašubraný regiment, zelníky ale aj bzdúšky, pagáčiky či poľovnícky guláš.

Partneri z Hollabrunnu mali pripravenú jablkovú štrúdlu, krvavničky s kapustovým šalátom, prasacie líca s varenými zemiakmi a makové slíže



so slivkovým lekvárom.

Sobotňajší program nesúci sa podobne ako celé trojdňové podujatie v historickom duchu, zatriktívil historický sprievod. Na čele s vojenskou jednotkou panovnícky cisársky pár Mária Terézia s Františkom Štefanom Lotrinským v dobových kostýmoch zavítal na koči do dejiska Tereziánskych slávností, kde sa k nim pridal aj primátor Zdenko Čambal s manželkou. V rámci slávnostnej audienzie primátor privítal účastníkov podujatia, medzi ktorými nechýbal sudca Najvyššieho súdu SR Milan Karabín, a odovzdal im svoje pozdravy. V areáli jedného zo zámcových valov sa potom prítomní stali svedkami dobového programu. Diváci mohli vidieť dobové tance, žonglovanie ale i šermiarske súboje a ukážky výcviku a bojových schopností cisárskeho vojska. Zábavu v historickom duchu ponúkli aj maxišachy v priestoroch bastiónu, kde umocnila atmosféru dobová hudba. S aktivitami v rámci projektu Tereziánsky remeselný dvor bude Mesto Holíč pokračovať aj v roku 2011.

Text a foto L. Novák



EUROPEAN UNION
European Regional
Development Fund



creating the future

Program zur grenzüberschreitenden Zusammenarbeit SLOWAKEI - ÖSTERREICH 2007-2013
Program cezhraničnej spolupráce SLOVENSKÁ REPUBLIKA - RAKÚSKO 2007-2013

Projekt je spolufinancovaný z prostriedkov EÚ a ERDF.
„Investícia do Vašej budúcnosti“

TRADÍCIE BEZ HRANÍC



Tri víkendové dni počas druhého augustového týždňa ožil Holíčsky zámok najväčším podujatím tohtoročnej letnej sezóny. Pod názvom **Tradície bez hraníc** tu pripravilo Mesto Holíč od 13. do 15. augusta vynovený program plný hudby a zábavy. Oproti minuloročnému dvojdnovému podujatiu pribudol jeden deň s tradičným letným jarmokom a sprievodným kultúrnym programom.

K jeho zatraktívneniu okrem iného prispeli v piatkový podvečer koncerty štyroch skupín. Areál zámockého valu rozozneli revivalové kapely Tublatanka,

Elán a Metalinda a na samý záver originálna skupina Argema. Sobotňajší popoludňajší program vyplnili folkové skupiny Rolničky, Madam a Prsten a rocková skupina Epidemie. Krátko po zotmení prilákali návštevníkov pred hlavné pódium dobové scény a atraktívna ohňová šou. Vyvrcholením a príjemnou bodkou celého dňa bol večerný koncert populárnej českej skupiny Chinaski. Hudbu, aj keď odlišného štýlu ako predošlé dni, ponúkol aj nedeľňajší program. Otvorilo ho vystúpenie folklórneho súboru Pláňava zo Skalice, po ktorej si prišli na svoje najmä milovníci Dychovej hudby Májovanka. Jej

pesničky vystriedala hudba a tanec v podaní folklórneho súboru Ekonóm z Bratislavy.

Vyrcholením tohtoročných Tradícií bez hraníc bol záverečný koncert populárnej skupiny Hradišťan pod vedením Jiřího Pavlica.

Počas troch dní však návštevníci mohli k zábave využiť aj niektorú zo sprievodných aktivít. V ponuke bola prehliadka zámku a zámckých podzemných chodieb so študentskými sprievodcami, jazda na koči, člňkovanie v zámckých valoch i možnosť zavítať do zámckého múzea a nechýbali ani rôzne hry pre deti. To všetko v cene vstupenky, zvýhodnenej zakúpením



v predpredaji alebo zľavneným vstupným na všetky tri dni.

Atmosféru tradičného podujatia dotvárali ľudoví remeselníci i predajcovia v dobových stánkoch.

Snahou organizátorov bolo aj tohto roku pripraviť čo najpestrejší program k spokojnosti každého návštevníka.

Príjemné pocity, ktoré si so sebou odnášali, sú pre usporiadateľov ocenením náročnej prípravy a zároveň povzbudením i motiváciou aby ten budúci ročník bol ešte lákavejším a zaujímavejším.

Text a foto L.Novák



MESTO HOLÍČ OCENILO VÝZNAMNÉ OSOBNOSTI

V piatok 13. augusta patrili priestory zrekonštruovaného objektu Holíčskeho zámku, tzv. depozitu slávnostnej udalosti.

Podobne ako v predchádzajúcom roku sa tu uskutočnilo odovzdávanie ocenení osobnostiam mesta Holíč. Stalo sa tak v rámci slávnostného zasadania mestského zastupiteľstva v predvečer celomestského podujatia nazvaného Tereziánske slávnosti. Okrem poslancov holičského zastupiteľstva, starostov obcí okresu Skalica a pradtaviteľov podnikateľskej sféry prijali pozvánku na podujatie aj prokurátorka Oľga Bakičová z Okresnej prokuratúry Skalica, Jozef Rajčák, nemocničný kaplán pôsobiaci v Bracciane neďaleko Ríma a primátor Senice Ľubomír Parížek.

Ako okrem iného povedal v úvodnom príhovore primátor Zdenko Čambal, udelené pocty sú verejným poďakovaním a spoločenským ocenením Mesta osobnostiam, tým, ktorí svojou prácou reprezentujú a šíria dobré meno Holíču a ktorí ho zviditeľňujú aj za hranicami regiónu. Návrhy na ocenenie schválili poslanci mestského zastupiteľstva na tohtoročnom júnovom zasadaní.

Čestné občianstvo mesta Holíč in memoriam bolo udelené profesorovi, akademikovi Jozefovi Čabelkovi, holičskemu rodákovi, ktorý bol zakladateľom a prvým riaditeľom Výskumného



ústavu zvéračského v Bratislave, spoluzakladateľom Slovenskej akadémie vied ako aj Ústavu fyziky kovov SAV. Vyznamenanie, ktoré prišiel prevziať jeho syn Dušan Čabelka, bolo udelené pri príležitosti 100. výročia narodenia tejto významnej osobnosti mesta.

Čestné občianstvo mesta si z rúk primátora prevzal Jürgen Eissmann, majiteľ spoločnosti Eissmann Automotive Slovensko, s. r. o. Holíč, ktorá si v tomto roku pripomína 10-ročné pô-

sobenie v Holíči. Významná pocta bola udelená predstaviteľovi spoločnosti, ktorá aj počas hospodárskej krízy dokázala udržať zamestnanosť obyvateľov Holíča.

Cenou mesta bola poctená Helena Weinwurmová, dožívajúca sa v tomto roku významného životného jubilea. Ako 16-ročná bola odvlečená do koncentračného tábora v Osvienčime, kde v neľudských podmienkach prežila tri roky. Veľkú časť svojho života zasvätila práci



v detských jasiach v Holíči i ako funkcionárka Červeného kríža. Cena mesta jej bola udelená za statočnosť, za prehlbovanie úcty a lásky človeka k človeku a ochotu celoživotne pomáhať iným ľuďom.

Cenu primátora mesta získal holičský rodák Dušan Kalmančok, v súčasnosti žijúci a pracujúci v Modre a Bratislave. Ako jeden z dvojice objaviteľov navrhol pomenovať v roku 1999 objavenú planétku podľa svojho rodiska Holíč. Ocenenie mu bolo udelené za hrdosť a úctu k rodnému mestu.

Cenou primátora bola poctená aj Regionálna rozvojová agentúra Skalica za vydanie monografie Zlatý vek cisárskej rezidence v Holíči v období Františka Štefana I. Lotrinského, ktorá obohacuje náš knižný fond o publikáciu o historických pamiatkach mesta Holíč. Ocenenie prišla prevziať riaditeľka agentúry Dagmar Michaličková.

Na záver slávnostného aktu každý z ocenených vyjadril svoje poďakovanie mestu a mestskému zastupiteľstvu za udelenie ocenení. Dôstojnú atmosféru umocnilo vystúpenie sopranistky Lucie Ukropcovej, sprevádzanej hrou na klavíri Roma na Blahu.

V tradícii udeľovania a odovzdávania ocenení osobnostiam Holíča chce mesto pokračovať i v ďalších rokoch.

Text a foto L. Novák

TRADIČNÉ STRETNUTIE NA ČAŠI SPOLUPRÁCE

Pravidelnou súčasťou slávnostného odovzdávania ocenení osobnostiam Holíča sa stáva už tradičné podujatie nazvané Čaša spolupráce. Aj tentoraz sa na ňom stretli predstavitelia Mesta Holíč so zástupcami podnikateľskej sféry.

Záujem a snahy mesta o rozvíjanie a prehlbovanie vzájomnej spolupráce s holičskými podnikateľmi vyjadril vo svojom uvítacom príhovore primátor Zdenko Čambal. Ocenil ich prácu

i prínos pre mesto a pranie ďalších, obojstranne úspešných vzťahov spečatil spoločným i osobným prípitkom s každým z prítomných.

Čaša spolupráce bola opäť príležitosťou nielen k priateľským rozhovorom ale i k nadviazaniu kontaktov či výmene skúseností. Otvorila priestor aj pre diskusiu o problematike v rôznych oblastiach, nevynímajúc ani otázku zamestnanosti.

Text a foto L. Novák



HOLÍČ NAVŠTÍVIL VEĽVYSLANEC VEĽKEJ BRITÁNIE

V utorok 24. augusta poctil mesto Holíč svojou návštevou veľvyslanec Veľkej Británie v SR Michael Roberts. Návštevu zorganizovali pracovníci ambasády ako jeden z pracovných výjazdov v rámci výkonu jeho funkcie.

Vzácného host'a sprevádzané ho pracovníkmi veľvyslanectva prijal vo svojom úrade primátor Holíča Zdenko Čambal. Stretnutie sa uskutočnilo aj za účasti viceprimátora Rastislava Caletku a prednostky mestského úradu Jany Jurkovičovej.

Primátor oboznámil svojho host'a predovšetkým so súčasnosťou a rozvojovými aktivitami mesta a spomenul tiež jeho bohatú históriu. Porozprával aj viacero skutočností týkajúcich sa života židovských rodín, ktoré dlhé roky tvorili neoddeliteľnú súčasť obyvateľstva Holíča a o ktorých osud sa Michael Roberts zvlášť živo zaujímal.

Po zápise do Pamätnej knihy mesta si predstavitelia oboch strán navzájom odovzdali darčkové predmety. Zdenko Čambal venoval britskému veľvyslancovi šálku s podšálkou s terezánskou ružičkou, ktoré sú replikou keramiky z čias Márie Terézie, reprezentačnú vzorku vína a najnovšiu reprezentačnú publikáciu Zlatý vek cisárskej rezidencie v Holíči v období Františka Štefana I. Lotrinského.

Michael Roberts obdaroval svojho hostiteľa okrem iného knihou Pictures of England a originál-



ným fotoportrétom britskej panovníčky, kráľovnej Alžbety II. V rámci programu hostia sprevádzaní primátorom a oboma ďalšími predstaviteľmi mesta, absolvovali prehliadku Holíčskeho zámku, mestského múzea, čínskej sály i kaplnky, navštívili aj zámockú vináreň a prezreli si tiež kostol sv. Martina.

Text L. Novák, foto F. Janeček



PRIMÁTOR BILANCUJE PRVÝ POLROK 2010

Ako je zrejmé aj z pohľadu samotných občanov, prvých šesť mesiacov tohto roka v Holíči pokračovala alebo sa dokončila realizácia viacerých aktivít a zámerov vedenia mesta. To najpodstatnejšie v oblastiach školstva a zdravotníctva si pripomeňme v bilancii primátora Zdenka Čambala.

„Tento rok, podobne ako rok

2009, je poznačený recesiou a ekonomickou krízou. Tohtoročný rozpočet mesta Holíč, ktorý sme zostavili na základe prognózy inštitútu verejných financií, bol schválený mestským zastupiteľstvom vo výške 2 620 tisíc eur. Iba pripomeniem, že príjmy v minulom roku boli o zhruba 330 tis. eur vyššie.

(pokračovanie na str. č. 6)



PRIMÁTOR BILANCUJE PRVÝ POLROK 2010

(pokračovanie zo str. 5)

Aj napriek zoškrtanému rozpočtu o 12 percent oproti roku 2009 prišlo k ďalšiemu prepadu resp. rozvratu verejných financií.

Prijem z podielových daní za prvých sedem mesiacov je vo výške 1 163 tis. eur, čo je prepad takmer 24 percent. Na túto skutočnosť sme museli aj na zastupiteľstve reagovať dvakrát zmenou rozpočtu.

Vlastné príjmy mesta – dane a poplatky, sa vyvíjajú priaznivo, plnenie je takmer sto percent. Mimoriadny dôraz kladíme na dlhy a záväzky fyzických a právnických subjektov z predošlého obdobia.

K samotnej realizácii našich zámerov uvediem, že z ministerstva výstavby a reg. rozvoja v rámci Operačného programu školstvo sme získali granty na rekonštrukciu oboch ZŠ, na ktorých začali rekonštrukčné práce v júni a grant na MŠ na ul. Čabielku, kde práce začali už v apríli.

Krátko po začatí prác na základe statického posúdenia stavby prišlo k navýšeniu finančných prostriedkov asi o 40 tisíc eur, ktoré okrem statického zabezpečenia budú použité na rekonštrukciu pôvodných sociálnych zariadení, ktoré neboli zahrnuté do pôvodného projektu.

Po rekonštrukcii objektu budú z pôvodných štyroch fungovať iba dve pracoviská MŠ Lúčky - na ul. Čabielku a na Lúčkach.

Obe základné školy budú po rekonštrukcii na základe záväzku dodávateľa odovzdané v termínoch podľa zmluvy. Celkové náklady na prestavbu predstavujú sumu zhruba 841 tisíc eur.

Na základe prijatých uznesení z februárového výjazdového rokovania vlády v Holíči sme okrem iného získali financie vo výške 553 tisíc eur na dobudovanie Základnej školy na Kollárovej ulici. Čo sa týka samotnej realizácie, boli sme mierne zdržanliví z dôvodu dlhodobšieho problému, ktorým je zdravotnícke stredisko. V rámci obchod-

nej súťaže ho získala spol. Cityfarma, ktorá na základe zmluvy dohodnuté podmienky neplní a mesto bolo nútené použiť reštrikčné a právne nástroje.

K samotnému zdravotníckemu stredisku pripomeniem, že po delimitácii majetku z ministerstva zdravotníctva na Mesto Holíč, sa do objektu, postaveného v 80. rokoch neinvestovalo na jeho väčšiu údržbu, opravu či rekonštrukciu. Budovu sme najprv ponúkli jej nájomcom, všeobecným a odborným lekárom ako súkromným fyzickým osobám, ktorí ju neprijali. Preto mesto oslovilo s ponukou druhého najväčšieho vlastníka, majiteľku lekárne Daniela, avšak s rovnakým výsledkom. V tomto období nebolo možné pre mestá čerpať finančné prostriedky z EÚ. Podľa neoficiálneho vyjadrenia súčasného majiteľa, spoločnosti Cityfarma, v najbližších dvoch rokoch prípadne ani potom nie je predpoklad zrealizovať to, k čomu sa firma v zmluve zaviazala. Mesto však považuje za nutné v rámci verejného záujmu zachovať v Holíči všeobec-

nú zdravotnú starostlivosť.

Z toho dôvodu lekárom pôsobiacim v objekte zdravotného strediska ponúklo alternatívne priestory, ktoré by sa mohli nachádzať v pavilóne C spomínanej základnej školy na Kollárovej ulici.

K ponúkanému presťahovaniu do nových priestorov sa však lekári vyjadrili odmietavo, čo rešpektujeme. Zároveň ale upozorňujeme, že v prípade možných technických problémov prípadné úpravy na dobudovanom pavilóne, ktorý by sme im mohli potom ponúknuť, aby mohli pôsobiť vo vyhovujúcich priestoroch, by si museli urobiť na vlastné náklady.

Medzitým mesto podniklo všetky kroky, aby terajšieho vlastníka zdravotného strediska v zmysle uzavretej zmluvy donútilo urobiť všetky záväzky, ku ktorým sa zmluvne zaviazal.

Mesto uvažuje aj o inej možnosti využitia spomínaného pavilónu C. Ako som sa už pred časom vyjadril, mala tu byť expozitúra nejakej vysokej školy. Doterajšie rokovania so záujemcami

však stroskotali na ich požiadavkách bezplatného užívania.

My sme ochotní dohodnúť sa na symbolickom ročnom prenájme jedno euro ale s tým, že všetky náklady vrátane energií si nájomca musí hradiť sám.

Možnosti ďalšieho uplatnenia pavilónu C vidíme okrem iného v tom, že by tu mohli sídliť občianske združenia a podobné inštitúcie pôsobiace v meste, s ktorými prebiehajú rokovania.

V rámci hodnotenia tohtoročných prvých šiestich mesiacov by som chcel spomenúť ešte realizáciu aktivít, ktoré s oblasťou školstva súvisia. Som rád, že sa podarilo vybudovať ďalšie viacúčelové miniihrisko v areáli ZŠ Bernoláková ako aj v priestoroch štadióna, kde sme tiež odovzdali do užívania novú bežec-kú dráhu.

Potešujúcou skutočnosťou je aj to, že v ďalších lokalitách pribudli nové detské ihriská, ktorých je v súčasnosti v Holíči už jedenásť.“

(ln)

DO MIKROREGIÓNU NOVÝ DVŮR SA OPĚT VRÁTILI SOCHÁŘI

Druhý a tretí týždeň v mesiaci júl prebiehalo na území Mikroregiónu Nový Dvůr, konkrétne v zámočkej jazdiarni v Miloticiach, v poradí už tretie sochárske sympóziu. Do mikroregiónu sa tak opäť viac než po šiestich rokoch vrátili sochári, aby tu z poskytnutého materiálu vytvorili diela, ktoré budú po skončení výstavy dotvárať miestne prostredie. V rámci projektu „Umení medzi vinohrady“, na ktorý sme získali prostriedky z programu Cezhraničnej spolupráce ČR-SR, kde partnerom bolo mesto Holíč, prišlo k realizácii štyroch drobných a troch menších plastik zo žuly. Boli oslovení štyria umelci z Českej republiky a dvaja umelci zo Slovenska, pričom ako hosť bol prizvaný mladý, ešte študujúci, ale veľmi talentovaný Jakub

Jarcovják, syn jedného z prítomných sochárov. Návštevníci zámku v Miloticiach tak mali možnosť vidieť pri tvorivej práci Lukáša Grohmana, Ivana Patúca, Lubomíra Jarcovjáka, Radima Hankeho, Martina Ceplechu a Petra Horáka. Dvojtyždňové sochárske sympóziu vyvrcholilo v nedeľu 25. júla vernisážou, na ktorej sa mimo samotných autorov, prizvaného hosťa Ludvíka Ševečka a zástupcov mesta Holíč zúčastnilo na sto priaznivcov umenia. Prijemnú atmosféru ešte umocnilo jedinečné hudobné zoskupenie zo slovenského Holíča – jazzo-

vá kapela Four Glasses. Po zahájení vernisáže prebehlo priateľské posedenie a živý dialóg všetkých zúčastnených.

Vystavované diela z tohtoročného sochárskeho sympózia si môžete prehliadnuť v galérii Penziónu u zámku v termínoch 25.7. – 8.8. a 17.9. – 30.9.2010, rozmernejšie diela budú vystavené pred Komunitným centrom v Miloticiach. V termíne od 9.8. do 15.9.2010 boli diela vystavené v priestoroch Holíčskeho zámku.

Odd. regionálneho rozvoja
a dotačnej politiky



PROGRAM
CEZHRANIČNEJ
SPOLUPRÁCE
SLOVENSÁ REPUBLIKA
ČESKÁ REPUBLIKA



EURÓPSKA ÚNIA
EURÓPSKY FOND
REGIONÁLNEHO ROZVOJA
SPOLOČNE BEZ HRANÍC



„Tento projekt je spolufinancovaný európskou úniou z prostriedkov fondu mikroprojektov spravovaného trenčianskym samosprávnym krajom“

SKONČILA SEZÓNA NA HOLÍČSKOM KÚPALISKU

Letné kúpalisko v Holíči v týchto dňoch ukončilo tohtoročnú sezónu. Z pohľadu ekonomiky a návštevnosti úspešná príliš nebola.

Podľa slov zástupcu primátora Rastislava Caletku je to zčasti dôsledok nepriaznivého počasia. Z toho vyplývajúca nízka návštevnosť, ktorá bola v priemere počas sezóny okolo 6 tisíc ľudí, priniesla stratu vo výške zhruba 33 tisíc eur.

„Atraktivita, poloha tohto kúpaliska je už dnes pre návštevníka málo zaujímavá, čo sa tiež zrejme podpísalo pod túto negatívnu skutočnosť,“ uviedol R.Caletka.

Tohtoročnú sezónu na kúpalisku v Holíči mesto ukončilo k 25. augustu. Jedným z dôvodov bol aktuálny stav počasia z ostatných dní i dlhodobá predpoveď, ktorá už nepredpokladala teploty vhodné na kúpanie. Ďalším nezanedbateľným faktorom boli

tiež náklady na prevádzku, ktorá bola aj vzhľadom k počtu návštevníkov nerentabilná a vyžiadala si okolo päťsto eur denne. V snahe ďalej nezvyšovať stratu



a ušetriť finančné prostriedky sa mesto rozhodlo sezónu na holíčskom kúpalisku ukončiť.

Podľa slov Rastislava Caletku sa vedenie mesta aj v minulých rokoch snažilo nájsť riešenie cez výzvy, prostredníctvom eurofondov a získať peniaze na

rekonštrukciu alebo nové kúpalisko. Posledná podobná možnosť však podľa neho bola ešte v uplynulom programovacom období, čo predchádzajúce vedenie

mesta nevyužilo. Keďže ďalšie nové výzvy v rámci cestovného ruchu v oblasti kúpalísk sa už reálne nejavajú, bude treba zvážiť, čo s kúpaliskom do budúcnosti. „Myslíme si, že mesto Holíč by malo mať svoje kúpalisko. Zamýšľame sa nad tým, či jestvu-

júci areál zrekonštruovať alebo postaviť nové kúpalisko. V tomto prípade by bolo možné ponechať ho na tomto pôvodnom mieste, čo ale vzhľadom k nevyhovujúcej polohe i nedostatočnej možnosti parkovania sa nezdá príliš šťastné riešenie. Hľadáme preto priestory v inej lokalite v Holíči, napríklad v areáli bývalej pily, Kovotvaru kde sú pomerne veľké priestorové možnosti ale aj v iných častiach v meste,“ povedal R.Caletka. Ako doplnil, mesto dostalo ponuky od dodávateľov kúpalísk, ktorí ponúkli aj iné možnosti financovania ako z vlastných zdrojov. Podľa zástupcu primátora vzhľadom k nemalým ročným stratám prevádzky by mesto bolo schopné možno aj iným spôsobom financovať úplne nové kúpalisko na celkom inom mieste ako je teraz.

Text a foto L.Novák

Nástup žiakov na vyučovanie – zmena!

Mesto Holíč oznamuje, že slávnostný začiatok školského roka 2010/2011 **v Základnej škole Školská 2, Základnej škole Bernolákova 5 a jej alokovaných triedach na ul. Kollárova 21** bude vo štvrtok **9. septembra 2010 o 8.00 hodine**. Z dôvodu prebiehajúcich rekonštrukčných prác v základných školách bude v dňoch 2.9. – 8.9.2010 riaditeľské voľno. Neskorší nástup žiakov do základných škôl neovplyvní organizáciu školského roka 2010/2011 a termíny všetkých prázdnin budú riadne dodržané.

V ostatných školách v meste Holíč nastupujú žiaci na vyučovanie dňa 2. septembra 2010.

Stravovanie v školskej jedálni sa začína v piatok 10. septembra 2010.

Centrum voľného času na Kollárovej 21, v pracovných dňoch od 2.9.2010 do 8.9.2010, v čase od 8.00 hod. do 16.00 hod. organizuje pre žiakov ZŠ voľnočasové aktivity.



Blížšie informácie Vám podá príslušná škola, školské zariadenie alebo Spoločný školský úrad.

Zbierka na opravu a rekonštrukciu národnej kultúrnej pamiatky Kaštieľ Holíč

Mesto Holíč vyhlásilo začiatkom júna verejnú zbierku na opravu a rekonštrukciu národnej kultúrnej pamiatky Kaštieľ Holíč. Občania, fyzické i právnické osoby, môžu prispieť finančnými prostriedkami na zriadený účet poštovou poukážkou, bezhotovostným prevodom alebo vkladom v hotovosti do centrálnej pokladnice Mesta Holíč príp. dobrovoľným darovaním do prenosných zapečatovaných pokladničiek označených logom mesta Holíč. Zbierka sa bude konať od 28.5. 2010 do 27.5. 2011 na území mesta Holíč a bude realizovaná prostredníctvom osobitného účtu Mesta Holíč
VÚB, a.s. Holíč, č.ú. 2751471451/0200
IBAN: SK56 0200 0000 0027 5147 1451
BIC (SWIFT): SUBA SK BX

Uskutoční sa zber elektroodpadu

Mesto Holíč oznamuje občanom, že dňa 16. septembra 2010 (štvrtok) sa uskutoční mobilný zber elektroodpadu. V rámci tohto zberu budú môcť občania odovzdať vyradenú počítačovú techniku, telekomunikačnú a kancelársku techniku, domáce biele spotrebiče (mikrovlnky, práčky, chladničky, mrazničky, rýchlvarné kanvice a iné), tzv. čiernu elektroniku (televízory, videá), žiarivky, batérie, káble, meracie prístroje, odpad z elektronickej a elektrotechnickej výroby.

Upozorňujeme občanov, že odpad musí byť kompletný, teda i s káblom, motorčekmi, chladiacimi zariadeniami apod.) Občania z rodinných domov vyložia elektroodpad v ranných hodinách (do 8 hod) pred rodinný dom, obyvatelia bytových domov uložia odpad ku kontajnerom. Žiadame Vás o dodržanie času na vyloženie, pretože po každej ulici budú zberné vozidlá prechádzať len raz.

POZVÁNKA

na podujatia usporiadané v meste Holíč • SEPTEMBER 2010

4. 9. (sobota) od 8.00 – 15.00 hod. Veterný mlyn
TRADIČNÝ BROKOVÝ PREBOR
„O POHÁR PRIMÁTORA MESTA HOLÍČ“
Org.: Poľovnícke združenie Holíč a Mesto Holíč

5. 9. (nedeľa) od 16.00 hod. Bastión v zámku
CEZHRANIČNÉ DNI KULTÚRY 2010
Zábavný podvečer s folklórnymi skupinami – Ratiškovice, Vlkoš,
Svatobořice-Mistřín /ČR/. Vstup zdarma.
Org.: Mesto Holíč

18. 9. (sobota) od 14.00 hod. Bastión v zámku
CEZHRANIČNÉ DNI KULTÚRY 2010
Zábavné popoludnie s folklórom zo Skoroníc a Milotic /ČR/.
Vstup zdarma.
Org.: Mesto Holíč

18. 9. (sobota) od 10.00 hod. Okolie Holíčskeho zámku
VEĽKÁ CENA MESTA HOLÍČ – XVIII. roč.
Bežecké preteky.
Org.: AK Junior Holíč a Mesto Holíč

18. 9. (sobota) od 8.00 hod. Trasy podľa výberu
POCHOD PO STOPÁCH MÁRIE TERÉZIE
Turistický pochod.
Org.: TJ Klub turistov a Mesto Holíč

18. 9. – 24. 9. (so. – pia.) Hist. pamiatky mesta
DNI EURÓPSKEHO KULTÚRNEHO DEDIČSTVA 2010
Vstup do historických pamiatok zdarma.
Org.: Mesto Holíč

19. 9. (nedeľa) od 7.00 hod. Areál zámku
MOTORISTICKÁ BURZA spojená s výstavou veteránov
Org.: KHV Holíč a Mesto Holíč

25. 9. (sobota) od 17.30 hod. Bastión v zámku
CEZHRANIČNÉ DNI KULTÚRY 2010
Ukončenie projektu záverečným kultúrnym programom.
Org.: Mesto Holíč

25. 9. (sobota) od 9.00 hod. Areál zámku (depo) a intravilán mesta
HOLÍČSKY ZÁMOCKÝ OKRUH 2010 - III. ročník
Medzinárodné majstrovstvá SR cestných pretekov historických
motocyklov, exhibičné jazdy na motocyklových veteránoch,
výstava historických motocyklov.
Org.: SMF v spolupráci s KHV Holíč a Mestom Holíč

25. 9. (sobota) od 16.00 hod. Areál Holíčskeho zámku
ZÁMOCKÉ PIVNÉ SLÁVNOSTI HOLÍČ 2010 - IV. ročník
Po pretekoch dobre padne posedenie pri čapovanom pive,
občerstvení a dobrej hudbe.
Súčasťou programu budú zábavné pívne súťaže.
Org.: Mesto Holíč, SMM Holíč s.r.o.

Informácie: www.holic.sk
TIK Holíč 034/ 668 5155, e-mail: tikholic@holic.sk
MsÚ Holíč 034/ 668 2011, e-mail: kultura@holic.sk

SEPTEMBROVÍ JUBILANTI

70 rokov

Jozefa Antálková
Jaroslava Hanáčková
Mária Jančiarová
MUDr. Marta Koszorúová
Milan Krč
Eva Matyášová
Mária Palkovičová
Anna Sekerešová
Michal Semian

75 rokov

Jaroslav Foltýn
Miroslav Milota
Mária Nejedlíková
Anna Šusteková

80 rokov

Božena Hanzalíková
Júlia Klimešová
Vlasta Puziaková
Pavol Tokoš
Jozef Túbel

85 rokov

Anna Bučková
Anna Semanová

94 rokov

Anna Ondriašová

Len kyticu kvetov z lásky
Ti na hrob môžeme dať,
s bolesťou v srdciach a slzami
v očiach spomínať.



9. septembra 2010 uplynie
24 rokov od smrti nášho
drahého a milovaného
manžela, otca a starého otca
Miroslava Jurču z Holíča.

S láskou a úctou spomína
manželka, rodina Jurčová,
Zborilová a vnúčatá.

NARODILI SA

Karin Antonovici
Sofia Chrenková
Zuzana Macháčková
Tomáš Sekela
Nicolas Toráč
Mia Valová

NAVŽDY NÁS OPUSTILI

Marián Blanár (60r.)
3.8. 2010
Eleonóra Olivová (67r.)
12.8. 2010
Mária Sprušanská (80r.)
14.8. 2010

POVEDALI SI ÁNO

Roman Csutkai
a Michaela Hrnčiríková

Peter Hanzalík
a Jarmila Kohoutová

Martin Hrzič
a Katarína Ivánková

Michal Mráz
a Bc. Veronika Holá

Marián Rajec
a Barbora Chanečková

Jakub Romek
a Lucia Baumgartnerová



Ďakujeme všetkým príbuzným,
priateľom a známym,
ktorí dňa 9. júla 2010
odprevadili na poslednej ceste
drahého, tragicky zosnulého
otca, manžela, syna, brata
a vnuka
Leonida Straku.
Zároveň ďakujeme za prejavenú
sústrasť a kvetinové dary.
Smútiaca rodina.

STRETNUTIE TROCH GENERÁCIÍ



Máte požiadavky k zmene cestovného poriadku ?

Mesto Holíč oznamuje občanom, že z dôvodu prípravy cestovných poriadkov autobusovej dopravy na obdobie rokov 2010/2011 môžu v termíne do 12.9.2010 zasielať písomne na adresu Mesta, prípadne e-mailom na adresu:

blanka.skalova@holic.sk

svoje prípadné požiadavky na zmeny a úpravy cestovných poriadkov dopravcov, zabezpečujúcich verejnú pravidelnú autobusovú dopravu v Územnom obvode Trnavského samosprávneho kraja. Na požiadavky doručené po stanovenom termíne nebude prihliadnuté.

V súvislosti s uvedeným pripadajú do úvahy tieto dopravné spoločnosti, ktorých autobusové linky prechádzajú cez mesto Holíč:

SAD Trnava, a.s.
Nitrianska 5
917 54 Trnava

SKAND Skalica, s.r.o.
Nádražná 26
909 01 Skalica

Odd. výstavby a ŽP Mesta Holíč

Holíčski seniori dostali opäť príležitosť zabaviť sa a v príjemnej atmosfére prežiť jedno letné popoludnie. Tentoraz však ich spoločné chvíle znásobili najbližší rodinní príslušníci. Mestská organizácia Jednoty dôchodcov v spolupráci s Miestnou organizáciou Únie žien totiž usporiadala zábavno-súťažné podujatie s výstižným názvom Stretnutie troch generácií. V pondelok 23. augusta sa tak v záhrade Denného centra Klubu seniorov stretli babky či starí otcovia so svojimi deťmi i vnúčatami.

Na účastníkov podujatia, ktorých sa tu zišlo takmer šesťdesiat, čakalo predovšetkým popoludnie plné súťaží. V niekoľkých nenáročných úlohách si dôchodcovia a ich rodinní príslušníci užili zábavu a vy-

skúšali svoju zručnosť i presnú mušku. Odmenou boli nielen vecné ceny ale najmä radosť z pohybu a zmysluplne prežitých chvíľ.

Medzi holíčskych dôchodcov vždy rád zavíta aj primátor Zdenko Čambal. Nechýbal ani na tomto podujatí, ktoré sa mohlo uskutočniť aj vďaka finančnej podpore Mesta Holíč, ktoré prispelo čiastkou 330 eur.

Zábavno-súťažné podujatie spríjemňovalo jeho účastníkom až do podvečera nielen slniečko ale aj pesničky, ktoré s podporou reprodukovanej hudby spievali Ladislav Michálek a Ján Bojanovský. Niekoľkými ďalšími pesničkami zo svojho repertoáru prišli rozdať radosť členky ženského speváckeho súboru Luna.

Text a foto L. Novák



Materské centrum Žubrienky

...



pozýva do svojich radov mamičky (otcekov) s deťmi na materskej dovolenke.

Čaká na Vás detský kútik, rôzne hry, na deti i mamičky (otcekov) noví priatelia, zaujímavé prednášky.

Začínáme vo štvrtok 9. septembra 2010 o 10,00 hodine.

MC Žubrienky bude bývať pondelky a štvrtky od 10 – 12 hodiny v CVČ Holíč, Kollárova 21, Holíč.

Tešíme sa na Vás!



medzinárodný jazyk

ESPERANTO

MOST K INÝM JAZYKOM

Vhodný pre:

- najmenšie deti (od 2 rokov)
- školopovinné deti
- mládež aj dospelých

Esperanto výrazne uľahčuje štúdium ďalších jazykov (angličtiny, nemčiny, francúzštiny,...)

Vyznačuje sa najmä jednoduchou zvládnuteľnosťou, ľahkou a presnou gramatikou bez výnimiek a neutrálnosťou, čím umožňuje rovnocennú komunikáciu ľudí s rozdielnymi materinskými jazykmi.

Vyučovanie zábavnou formou sa začína v CVČ

OD SEPTEMBRA 2010.

Prihlásiť sa môžete v CVČ Holíč, Kollárova 21, Holíč

Tel.: 034/668 50 36, e-mail: cvc@holic.sk



Ponuka na nový školský rok 2010/2011

Kružky pre deti I. stupňa ZŠ:

- AIKIDO (od 9 rokov – pri deťoch pod 9 rokov aspoň skupina 6 – 7 detí) • Umelecko – výtvarné a tvorivé dielne • Turistický krúžok
- Požiarnický krúžok • Arabské orientálne tance
- Latino tance / scénický tanec • Hip – hop
- Rómske tance • Spevácky krúžok a karaoke
- Aranžérsky krúžok • Roztľieskavačky

Kružky pre deti II. stupňa ZŠ a mládež SŠ:

- AIKIDO pre mládež • Turistický krúžok • Požiarnický krúžok
- Latino tance mládež • Hip – hop / street dance
- Rómske tance mládež • Spevácky krúžok a karaoke
- Aranžérsky krúžok mládež • Hra na gitaru
- Hra na elektronické klávesy • Dievčenský futbal
- Tetovanie, maľovanie, grafity

Kružky pre dospelých:

- Materské centrum „Žubrienky“ • AIKIDO – dospelí (16- 99 r)
- Kurz sebaobrany pre ženy a dievčatá (v rozsahu 10 h)
- Kurz Latino dance (páry a jednotlivci)
- Kurz aranžovania (témy: Vianoce, veľká noc, oslavy...)
- Výtvarný krúžok (rôzne netradičné techniky)
- PC pre začiatočníkov • Joga pre dospelých

Zápis do krúžkov denne od 10,00 do 16,00 hod. priamo v CVČ v termínoch od 21. 6 do 20. 7 a od 23. 8 do 30. 9. 2010

Bližšie informácie na tel. 034/668 50 36, 0918/425 914

Kontakt : e –mail : cvc@holic.sk

Sledujte nás : web stránky CVČ: www.cvcholic.sk

POZOR!

Odkaz deťom

Nakoľko väčšina krúžkov začína svoju činnosť už v septembri, pridte si pre prihlášku už cez prázdniny ! Veríme, že vzdialenosť k nám do CVČ nie je pre Vás prekážkou, že si vyberiete a zabavíte sa spolu s nami, naučíte sa niečo nové a tvorivé a tiež si oddýchnete. Samozrejme sme pre deti nachystali veľa nových podujatí, súťaží a zaujímavé témy prímestských táborov.

Ste srdečne vítaní.

Odkaz rodičom

Vzdelávacím poukazom, ktorý deti dostanú na začiatku nového šk. roku 2010/2011 je možné zaplatiť poplatok za krúžky na 8 mesiacov. Prídte medzi nás!

Voľné aktivity v CVČ

denne od 8,00 – 15,30 hod

2. 9. – 8. 9. 2010



Bez poplatku.

So sebou si treba priniesť prezuvky, jedno a pitie na celý deň.

Tel. 034/668 5036, e-mail: cvc@holic.sk.

Centrum voľného času, Kollárova 21, Holíč 908 51

Tešíme sa na Vás!



KYNOLOGICKÝ MEMORIÁL BOHUSLAVA ZEMKA

Areál veterného mlyna v Holíči sa v posledný augustový víkend stal dejiskom netradičnej udalosti. Uskutočnil sa tu 6.ročník súťaže hrubosrstých stavačov, Memoriálu Bohuslava Zemka, ktorú v spolupráci s Klubom chovateľov hrubosrstých stavačov usporiadala Poľovnícka spoločnosť Bažant Holíč. Pozvánku na vrcholnú medzinárodnú kynologickú súťaž prijala so svoji-



mi psami 25 súťažiacich zo Slovenska, Českej republiky a Maďarska. Po slávnostných fanfárach podujatie oficiálne otvoril riaditeľ súťaže Ivan Dujka. Pozdraviť účastníkov a popriať im veľa úspechov prišiel okrem členov čestného predsedníctva aj primátor mesta Zdenko Čambal. Počas soboty a nedele vodiči so svojimi psami absolvovali za prísneho dohľadu rozhodcov práce v poli a lese v revíroch holíčskych poľovníckych spoločností Bažant a Obora, práce na vode sa konali v revíri Poľovníckej spoločnosti Skalica.

Svoje schopnosti museli postupne predviesť v takmer tridsiati disciplínach. Okrem iných to bolo dohľadávanie srnčej zveri, sledenie, prinášanie zajaca i lišky v lese, prinášanie kačice z vody, ale tiež spoločná poľovačka či dohľadávanie bažanta.

O konečnom výsledku a celkovom umiestnení súťažiacich



Najúspešnejší Záhorák Felix Blaha.

rozhodol súčet bodov z jednotlivých disciplín.

Na slávnostné vyhodnotenie prišiel odovzdať ocenenia tým najúspešnejším aj zástupca primátora mesta Holíč Rastislav Caletka.

Celkovým víťazom Memoriálu Bohuslava Zemka sa stal a titul CACIT získal Jozef Jursa so psom Timurom z Těšínovských

bukú. Poľovnícke spoločnosti z Holíča respektive zo Záhoria reprezentovala štvorica súťažiacich. Najviac sa darilo Felixovi Blahovi so psom Áronom zo Záhorských rovín, ktorý obsadil pekné šieste miesto. Ján Šiška skončil jedenásty, Ľudovít Lašák 23., Pavol Dynka sa musel uspokojiť s 24.priečkou.

Text a foto L.Novák

OZNAM

Holíčski poľovníci pozývajú
na

Tradičný brokový prebor

O pohár primátora mesta Holíč

na strelnici na Veternom mlyne v Holíči
v sobotu 4.septembra 2010

Prezentácia strelcov, otvorenie: 8.00 – 9.00 hod.

Súťaž v strelbe na asfaltové terče: od 9.00 hod.

Vyhodnotenie súťaže - 15.00 hod.

Na podujatí bude slávnostne odovzdané do užívania kryté strelisko vybudované s finančnou podporou Mesta Holíč.

Srdečne Vás pozývame na atraktívne poľovnícke súťažné podujatie a srnčí guláš.

OZNAM

Klub historických vozidiel Holíč v spolupráci s Mestom Holíč
poriada

v nedeľu 19.septembra 2010 od 7.00 hod.

v areáli Holíčskeho zámku

MOTORISTICKÚ BURZU

náhradných dielov, literatúry a príslušenstva
súčasných a historických vozidiel
spojenú s výstavou veteránov

Vstupné:

Návštevníci: 1,5 eura/osoba

Predajcovia: 2,5 eura

Kontakt: p. Flamík: 00420 720 260 506

p. Vépy: 00421/ 907 687 986

e-mail: khv@email.cz

Aj v školskom roku 2010/2011 vás Bibs pozýva na

AEROBIC

DANCE AEROBIC * Classic aerobic * P-class * Bodystyling

Cvičíme tam, kde máme veľa priestoru: **I. ZŠ, Bernolákova ul.**
V čase, ktorý je tak akurát: **pondelok a streda 18,00 - 19,00**
A začíname na sebe pracovať od: **pondelka 06.09.2010**

**Urob niečo pre seba, pre svoje zdravie a zabudni
aspoň na chvíľu na starosti. Relaxuj cvičením :)**

www.aerobicholic.wz.cz

alebo

www.sokolholic.szm.sk

FUTBAL

15.8. – 22.8.2010

muži V.liga Západ

Moravský Sv.Ján - Holíč 1:0
Holíč – Petrova Ves 2:0 (Mráz, Múčka)

muži II.tr. MO

Holíč B – Smrdáky 1:0 (Václavík)
Kopčany – Holíč 0:3 (Gabriel 2, Singhofer)

dorast V.liga Západ

Moravský Sv.Ján – Holíč 4:1 (Novák)

Holíč – Kátlovce 3:0 (Novák 2, Daniel)

prípravka MO

Holíč – Štefanov 2:0 (Gruner 2)
Letničie - Holíč 0:10 (Gruner 3, Šebesta, Hépal po 2, Nejedlík, Marenčík, Chanečka)

mladší žiaci III.liga Stred

Holíč – Šoporňa 1:1 (Komorník)

starší žiaci III.liga Stred

Holíč – Šoporňa 0:9

DOSTIHOVÝ ŠPORT

Zlato a dva bronzy pre Róberta Šaru

16. dostihový deň – Senica 22. 8. 2010

Cena Agropotravinár družstvo Senica

3. VANTAL – dž. Róbert Šara

Cena Technické služby, a.s., Senica

1. SKY THE NONSENSE – dž. Róbert Šara

Cena OMS, spol. s r.o., Dojč

3. JUST CHIEF - dž. Róbert Šara

(r)

TURNAJ VO FUTSALE PRISPĚL K ZBIERKE NA OBNOVU ZÁMKU



Minihrisko v areáli Základnej školy na Bernolákovej v Holíči sa v sobotu 21.augusta stal dejiskom I.ročníka vo futsale. Pod názvom Helt Cup 2010 ho vďaka ústretovosti riaditeľstva školy, ktoré priestory poskytlo, usporiadal holíčsky Pub u Heltáka pod záštitou mesta Holíč. Povzbudiť súťažiacich a popriať veľa zdaru ďalšiemu športovému podujatiu, z ktorého by mala vzniknúť nová tradícia, prišiel v úvode primátor Zdenko Čambal. Turnaja sa zúčastnilo šesť 5-členných tímov, rozdelených do dvoch skupín, hrajúcich systémom každý s každým 2x10 minút. V skupine A zvíťazili súboje mužstvá RAR, Parkety a mesta Holíč. V B-skupine súperili Heltáci, Irish a Lúzeri.

Prvé dva tímy z každej skupiny postúpili do semifinále.

Vo finálovom súboji sa stretli Heltáci a mužstvo mesta Holíč, ktoré prekvapujúco zvíťazilo 5:0. V zápase o tretie miesto vyhrali až po penaltovom rozstrele Parkety nad Irishom, posledné dve miesta obsadili RAR a Lúzeri.

Tri najúspešnejšie tímy získali poháre, ostatné mužstvá si odniesli vecné ceny.

Turnaj, ktorý stmelil mladých ľudí v Holíči k spoločnému športovaniu, mal ešte jeden nezanedbateľný moment. Výťažok z podujatia venovali usporiadatelia na práve prebiehajúcu verejnú zbierku na obnovu Holíčskeho zámku.

(ln)

AEROBIC

S TANJOU

v Športovej
hale v Holíči
na Kollárovej
každý

PONDELOK
a
ŠTVRTOK

od 18.00 hod.
vo veľkej telocvični

začínáme 6. 9. 2010

pondelky BODYSTYLING
(posilňovanie, formovanie)

štvrtky INTERVAL BODYWORK
(dance aerobic zostavy kombinované s posilňovaním)